



Predmet: KSC-BC-2020-06

Tužilac protiv Hašima Tačija, Kadrija Veseljija, Redžepa Seljimija i Jakupa Krasnićija

Rešava: sudija za prethodni postupak
sudija Nikola Giju

Sekretar: dr Fidelma Donlon

Datum: 15. april 2021.

Jezik: engleski

Oznaka tajnosti: javno

Odluka po zahtevu odbrane u vezi s preptretresnim podneskom tužilaštva

Specijalizovani tužilac
Džek Smit

Branilac Hašima Tačija
Dejvid Huper

Branilac Kadrija Veseljija
Ben Emerson

Branilac Redžepa Seljimija
Dejvid Jang

Branilac Jakupa Krasnićija
Venkatešvari Alagenda

SUDIJA ZA PRETHODNI POSTUPAK,¹ u skladu sa članom 39(13) Zakona o Specijalizovanim većima i Specijalizovanom tužilaštvu (u daljem tekstu: Zakon) i pravilu 95(2) Pravilnika o postupku i dokazima pred Specijalizovanim većima Kosova (u daljem tekstu: Pravilnik), donosi sledeću odluku.

I. TOK POSTUPKA

1. Dana 12. marta 2021, sudija za prethodni postupak doneo je "Odluku o klasifikaciji dokaza shodno pravilu 109(c) i o povezanim pitanjima" (u daljem tekstu: Odluka o klasifikaciji), u kojoj je, između ostalog, odbio zahtev² odbrane Kadrija Veseljija (u daljem tekstu: Veseljijeva odbrana) da naloži Specijalizovanom tužilaštvu (u daljem tekstu: tužilaštvo) da podnese svoj pretpretresni podnesak u skladu sa pravilom 95(4) Pravilnika do aprila 2021.³

2. Dana 24. marta 2021, na statusnoj konferenciji u ovom predmetu, Veseljijeva odbrana je zatražila da sudija za prethodni postupak naloži tužilaštvu da svoj pretpretresni podnesak podnese najkasnije do 1. juna 2021. (u daljem tekstu: zahtev).⁴

3. Dana 6. aprila 2021, tužilaštvo je podnelo svoj odgovor na zahtev (u daljem tekstu: odgovor).⁵

4. Dana 12. aprila 2021, Veseljijeva odbrana je podnela svoju repliku (u daljem tekstu: replika).⁶

¹ KSC-BC-2020-06, F00001, predsednik, *Odluka o određivanju sudije za prethodni postupak*, 23. april 2020, javno.

² KSC-BC-2020-06, transkript zasedanja, 16. februar 2021. (u daljem tekstu: transkript od 16. februara 2021.), str. 267, red 12 do str. 268, red 9.

³ KSC-BC-2020-06, F00218, sudija za prethodni postupak, *Odluka o klasifikaciji dokaza shodno pravilu 109(c) i povezanim pitanjima*, 12. mart 2021, javno, stav 23.

⁴ KSC-BC-2020-06, transkript zasedanja, 24. mart 2021. (u daljem tekstu: transkript od 24. marta 2021.), javno, str. 392, redovi 10-12.

⁵ KSC-BC-2020-06, F00243, specijalizovani tužilac, *Odgovor tužilaštva na zahtev odbrane Veseljija u vezi s pretpretresnim podneskom*, 6. april 2021, javno.

⁶ KSC-BC-2020-06, F00244, odbrana Veseljija, *Replika Veseljijeve odbrane na odgovor tužilaštva na zahtev Veseljijeve odbrane u vezi s pretpretresnim podneskom*, 12. april 2021, javno.

II. MERODAVNO PRAVO

5. Shodno pravilu 95(2) Pravilnika, sudija za prethodni postupak vodi računa da se postupak nepotrebno ne odugovlači i preduzima sve potrebne mere za ekspeditivnu pripremu predmeta za suđenje.

6. Shodno pravilu 95(4) Pravilnika, sudija za prethodni postupak nalaže Specijalizovanom tužilaštvu da u određenom roku podnese: (i) pretpretresni podnesak, uključujući i eventualne izjave odbrane o prihvatanju činjenica, kao i izjave o nespornim pitanjima, (ii) spisak svedoka koje namerava da pozove i (iii) spisak dokaznih predmeta koje namerava da predoči, uključujući, kada je to moguće, i eventualne prigovore odbrane u pogledu autentičnosti.

III. DISKUSIJA

7. Sudija za prethodni postupak podseća da je u Odluci o klasifikaciji naveo da su u klasifikaciji specifičnoj za ovaj predmet u programu Legal Workflow, elektronskom softveru koji se koristi za obelodanjivanje, odbrani date odgovarajuće smernice za čitanje materijala obelodanjenog shodno pravilu 102(1)(b).⁷ U skladu s tim, sudija za prethodni postupak konstatovao je da nema razloga da tužilaštvu naloži da pretpretresni podnesak podnese već u aprilu 2021.⁸

8. Na samom početku, sudija za prethodni postupak naglašava da se u pravnoj regulativi Specijalizovanih veća ne određuje koliko vremena treba da prođe od podnošenja pretpretresnog podneska tužilaštva do prosleđivanja spisa predmeta sudskom panelu, posebno kada se uzme u obzir pitanje zaštite svedoka.⁹ Vremenski rokovi i faza postupka u kojoj strane u postupku treba da podnesu svoje pretpretresne

⁷ Odluka o klasifikaciji, stav 23.

⁸ Odluka o klasifikaciji, stav 23.

⁹ Replika, stavovi 2, 8.

podneske i povezani materijal, shodno pravilu 95(4) i(5) Pravilnika, prvenstveno se tiču efikasnosti i pravičnosti u vođenju postupka, uzimajući u obzir dokle se stiglo u procesu obelodanjivanja i, zatim, šta je stranama u postupku potrebno da se pripreme za suđenje. U ovoj fazi, odbrana može, ako želi, da počne sa istragom, imajući u vidu smernice iz brojnih dokumenata, dokaza i klasifikacija koji su joj dostavljeni ili obelodanjeni.¹⁰ Shodno tome, s obzirom da će se klasifikacija i obelodanjivanje materijala prema pravilu 102(1)(b) nastaviti do 23. jula 2021,¹¹ i da će obelodanjivanje materijala prema pravilu 102(3) najverovatnije trajati do septembra 2021,¹² sudija za prethodni postupak smatra da je prerano, u ovoj fazi, da odredi datum za podnošenje pretpretresnog podneska i povezanog materijala tužilaštva.

IV. DISPOZITIV

9. Iz gore navedenih razloga, sudija za prethodni postupak ovim **ODBIJA** zahtev.

_____/potpis na originalu/_____

Sudija Nikola Giju,
sudija za prethodni postupak

Četvrtak, 15. april 2021.

U Hagu, Holandija.

¹⁰ Odluka o klasifikaciji, stavovi 14, 23.

¹¹ Odluka o klasifikaciji, stav 22.

¹² KSC-BC-2020-06, F00099, sudija za prethodni postupak, *Okvirna odluka o obelodanjivanju dokaza i povezanim pitanjima*, 23. novembar 2020, javno, stav 99(h); transkript od 24. marta 2021, str. 390, red 19 do str. 391, red 8.